

Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada

(le français suit)

JUDGMENTS IN APPEAL AND LEAVE APPLICATIONS

June 23, 2016

For immediate release

OTTAWA – The Supreme Court of Canada has today deposited with the Registrar judgments in the following appeal and applications for leave to appeal.

JUGEMENTS SUR APPEL ET DEMANDES D'AUTORISATION

Le 23 juin 2016

Pour diffusion immédiate

OTTAWA – La Cour suprême du Canada a déposé aujourd'hui auprès du registraire les jugements dans l'appel et les demandes d'autorisation d'appel qui suivent.

APPEAL / APPEL

Reasons for judgment will be available shortly at: / Motifs de jugement disponibles sous peu à:

<http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/en/nav.do>

<http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/fr/nav.do>

36328 **Ali Hassan Saeed v. Her Majesty the Queen – and – Attorney General of Ontario, Canadian Association of Chiefs of Police and Criminal Lawyers' Association (Ontario)** (Alta.)
2016 SCC 24 / 2016 CSC 24

Coram: McLachlin C.J. and Abella, Cromwell, Moldaver, Karakatsanis, Wagner, Gascon, Côté and Brown JJ.

The appeal from the judgment of the Court of Appeal of Alberta (Edmonton), Number 1303-0047-A, 2014 ABCA 238, dated July 22, 2014, heard on December 1, 2015, is dismissed. Section 8 of the *Canadian Charter of Rights and Freedoms* was not breached and the evidence was properly admitted at trial. Abella J. is dissenting.

L'appel interjeté contre l'arrêt de la Cour d'appel de l'Alberta (Edmonton), numéro 1303-0047-A, 2014 ABCA 238, daté du 22 juillet 2014, entendu le 1 décembre 2015, est rejeté. L'article 8 de la *Charte canadienne des droits et libertés* n'a pas été violé et la preuve a été admise à bon droit au procès. La juge Abella est dissidente.

APPLICATIONS FOR LEAVE / DEMANDES D'AUTORISATION :

Summaries of these cases are available at <http://scc-csc.lexum.com/scc->

csc/news/en/item/5263/index.do.

Les sommaires des causes peuvent être consultés à l'adresse suivante : <http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/news/fr/item/5263/index.do>.

DISMISSED / REJETÉE

Farhan Nur v. Her Majesty the Queen in Right of Canada et al. (Ont.) (Criminal) (By Leave) ([36843](#))
Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

DISMISSED WITH COSTS / REJETÉES AVEC DÉPENS

Rogers Communications Canada Inc. (formerly known as Rogers Communications Partnership) et al. v. Society of Composers, Authors, and Music Publishers of Canada (a.k.a. SOCAN) (F.C.) (Civil) (By Leave) ([36907](#))
Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

James D. Hole et al. v. James F. Hole et al. (Alta.) (Civil) (By Leave) ([36920](#))
Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

Raymond Turmel v. Her Majesty the Queen (F.C.) (Civil) (By Leave) ([36927](#))
Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

Robert Roy v. Her Majesty the Queen (F.C.) (Civil) (By Leave) ([36928](#))
(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed with costs. /
La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.)
Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

Stephen Patrick Burrows v. Her Majesty the Queen (F.C.) (Civil) (By Leave) ([36929](#))
(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed with costs. /
La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.)
Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

Cheryle M. Hawkins v. Her Majesty the Queen (F.C.) (Civil) (By Leave) ([36930](#))
(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed with costs. /
La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.)
Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

John Turmel v. Her Majesty the Queen (F.C.) (Civil) (By Leave) ([36937](#))

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed with costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.)

Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

Terrance Parker v. Her Majesty the Queen (F.C.) (Civil) (By Leave) ([36938](#))

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed with costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.)

Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

Arthur Jackes v. Her Majesty the Queen (F.C.) (Civil) (By Leave) ([36939](#))

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed with costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.)

Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

Elsie Gear v. Her Majesty the Queen (F.C.) (Civil) (By Leave) ([36940](#))

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed with costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.)

Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

Heidi Chartrand v. Her Majesty the Queen (F.C.) (Civil) (By Leave) ([36941](#))

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed with costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.)

Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

Beverly Sharon Misener v. Her Majesty the Queen (F.C.) (Civil) (By Leave) ([36991](#))

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed with costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.)

Coram: McLachlin / Moldaver / Gascon

Pierre Mailloux c. Jean-Claude Fortin, ès qualités de syndic adjoint du Collège des médecins du Québec (Qc) (Civile) (Autorisation) ([36951](#))

Coram: Cromwell / Wagner / Côté

Pierre Mailloux c. Mario Deschênes, ès qualités de syndic adjoint du Collège des médecins du Québec (Qc) (Civile) (Autorisation) (36953)

(La requête sollicitant la jonction de la présente demande d'autorisation d'appel et de celle du demandeur également reçue le 22 mars 2016, est rejetée. La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens. /

The motion to join this application for leave to appeal and another application for leave to appeal received from the applicant on March 22, 2016, is dismissed. The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed with costs.)

Coram: Cromwell / Wagner / Côté

Suhaag Jewellers Ltd. v. Alarm Factory Inc. carrying on business as AFC Advance Integration (Ont.) (Civil) (By Leave) (36887)

Coram: Cromwell / Wagner / Côté

MOTION FOR EXTENSION OF TIME AND APPLICATION FOR LEAVE TO APPEAL / DEMANDE DE PROROGATION DU DÉLAI ET DEMANDE D'AUTORISATION D'APPEL

Nick Mancuso et al. v. Minister of National Health and Welfare et al. (F.C.) (Civil) (By Leave) (36889) (36889)

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is dismissed with costs. In any event, had such motion been granted, the application for leave to appeal would have been dismissed with costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens. Quoi qu'il en soit, même si la requête avait été accueillie, la demande d'autorisation d'appel aurait été rejetée avec dépens.)

Coram: Cromwell / Wagner / Côté

Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada :

comments-commentaires@scc-csc.ca

(613) 995-4330